

جیاوازی یه کان

له نیوان نویژی جومعه و نویژی نیوه پو

م / کامران خالد

- لە سەرئە و ژمارە یە کە جومعەی پى دادە مەزريت^(۱)، بەلام نویژى نیوه پو بە تاك و بە كۆمەل دروستە و دە كرىت .
- ۲- نویژى جومعە لە شارو گوندە کان نە بىت نا كرىت، بەلام نویژى نیوه پو لە هەموو شوينىك دە كرىت .
- ۳- نویژى جومعە لە سەفەر نا كرىت گەر كۆمەلە موسافىركە بە شارىك رەت بۇون وەئەوان نویژى جومعە يان كرد بۇو ئە و كۆمەلە موسافىرە بۆيان نى يە نویژى جومعە بکەن، بەلام نویژى نیوه پو لە سەفەر رو غەيرى سەفەر يىش دە كرىت .
- ۴- نویژى جومعە لە هەموو شارىك لە يەك مزگەوت نە بىت نا كرىت مەگەر لە بەر

(۱) پروانە: (الأوسط: ۴/ ۲۹) و (الموعظة الحسنة) ھى صديق حسن خان. وە پروانە پە راوىزى ژمارە^(۵).

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الحمد لله رب العالمين والصلوة والسلام على نبينا محمد وعلى آله وصحبه أجمعين، ومن تبعهم بإحسان إلى يوم الدين، وبعد .

پۇون و ئاشكرايە کە جیاوازىيە کى نقد ھېيە لە نیوان نویژى جومعە و نویژى نیوه پو، وە زانايان (رەحمەتى خوايانلى بىت) جیاوازىيە کى زوريان باس كردووھ ئەمەش پۇختەي ئە و خالانەيە^(۱) :

۱- نویژى جومعە بە كۆمەل نە بىت نا كرىت لە گەل ئە و خىلافەي کە ھېيە

(۱) بەلام نەم بىنى لەم شىۋە یە کە زاناي پايە بەرنو فەقىيە (محمد بن صالح العثيمين) (رحمه الله) بۇختە تر كۆ كرابىتى ھە کە لە چەند خالە پىك ھاتوھ، وە سەرچەم ئە و بە لەگانە ھاتوھ لەم پە راوىزانە كارى خۆمە .

٥- نويژى جومعه ناگىپدرىتىه و گەر كاتەكەي بەسەر چوو، بەلکو لەبرى نويژى نيوهپق دەكريت^(٤)، لەبەر ئەوهى يەكىك لەمەرجەكانى نويژى جومعه كاتە، بەلام نويژى نيوهپق دەكريتىه و گەر كاتەكەي فەوتا لەبەر عوزرىك .

٦- نويژى جومعه لەسەر ئافرهتان واجب

پىويستى^(٣)، بەلام نويژى نيوهپق لە هەموو مزگەوت دەكريت .

(٣) بپوانە: (الأوسط: ١١٦/٤)، و(إصلاح المساجد للقاسىي: ص ٦٠-٦٢)، و(المغنى: ٩٢/٢)، و(مجموع الفتاوی: ٢٤/٢٠٨) .

وەشىخ البانى (رەحمەتى خواى لى بىت) لە (الأجوبة النافعة) دا دەفە رمۇيىت: (نويژى جومعه نويژىكە وەك نويژەكانى تر دروستە لەيەك كات لە چەند شوينىكى جياواز لەيەك شاردا بکريت ھەر وەك چۆن چەند جەماعەتىك دەكريت بۇ نويژەكانى تر لەيەك شاردا، وەھەر كەسىك پىچەوانە ئەمە بلىت ئەوه پشت بەستى تەنها بە پاۋ بۆچۈونە وەئەمە حوجە و بەلگە نىن لەسەر ھىچ كەسىك، وەئەگەر پشت بەستى بە رىوايەتىك بىت ئەوه ھىچ رىوايەتىك نى يە، بە ھەر حال قەدەغە كردى دوو جومعە لە يەك شارىكدا گەر لەبەر ئەوه بىت لەمەرجەكانى نويژى جومعه ئەوه يە كە وىنە ئەوه لە يەك شوين يان زىاتر پۇونەدا ئەمە لەكوى ھاتوه؟ وەچى دەلالەت دەكتە سەرى؟ وەئەگەر بلىيەن تەنها بەوهى كە پىغەمبەرى خوا^{الله} ئىزىنى نەداوه بە كردى نويژى جومعه جگە لە جومعەكەي خۆى لەمەدينە، وەئەو گوندانى كە پەيوەستە بە مەدينە وەئەمە لەگەل ئەوهى كە راست نى يە بەوهى بکريت بە بەلگە مەرجىتى پۇچەل كردىنەوهى، بەلکو ناكريت بە بەلگەي واجب بۇون كە لە حوكىدا لە خوارترە، ئەمە ئەوه دەگەيەنىت دەبىت بۇ هەموو پىنج نويژە فەرزەكە ئاوه بىت، كەواتە ئەو نويژە بە جەماعەت دروست نى يە لە شوينىك كە پىغەمبەرى خوا^{الله} ئىزىنى نەداپت بە كردى جەماعەت تىايىدا، وەئەمە يەكىكە لە بەتالىرىن بەتالەكان، وەئەگەر حۆكم وابىت بە بەتالى جومعە ئەوانە ئە دوا دەكەون گەر زانرا كى دواتر جومعەكە ئەواو

كردوه - لەگەل بۇونى نادىيارى ولى تىكەل بۇونىك - لە بەرھاتنەكايىھى بەربەستىك ئەو كاتە چى؟ ئەصل دروستىتى هەموو حۆكمىكى پەرسىشىتى لە هەموو كات و شوينىك دا ئىلا مەگەر بەلگەيەك ئامازە بە مەنۇ و نەكىدن بەدات وەشتى واش لىزەدا بە ھىچ شىۋىھىك بەدى ناكريت) (ص ٧٦-٧٨ .

(٤) عن عبد الله ابن مسعود رضي الله عنه قال: (إذا أدرك ركعة من الجمعة فأضف إليها أخرى فإذا فاتك الركوع فصل أربعاً). أخرجه ابن أبي شيبة (١ / ١٢٦ - النسخة الأخرى - والطبراني في (المعجم الكبير) (٣ / ٣٨) والبيهقي (٣ / ٢٠٤) من طرق عن أبي اسحاق به . قلت (الألبانى): وهذا سند صحيح رجاله كلهم ثقات رجال مسلم .

واتە: (گەر فرياي يەك رکاتى نويژى جومعه كەوتىت ئەوه رکاتىكى ترى بۇ زىاد كە، وەئەگەر فرياي رکووعى رکاتى دووهم نەكەوتىت ئەوه چوار رکات بکە) (واتە: نويژى نيوهپق بکە).

خوش کردن^(۷) وله بر کردنی باشترین پوشاك^(۸) وغه يرى ئەمانەش، بەلام نویژى نیوه رق وانى يە .

(۷) عن ابن وديعة عن سلمان الفارسي رضي الله عنه قال: قال النبي ﷺ: (لا يغسل رجل يوم الجمعة وينظره ما استطاع من طهر ويدهن من دنه أو يمس من طيب بيته ثم يخرج فلا يفرق بين اثنين ثم يصلى ما كتب له ثم ينصت إذا تكلم الإمام إلا غفر له ما بينه وبين الجمعة الأخرى). (البخاري: ۸۸۳، وأبوداود: ۱۱۱۳)، و(الدارمي: ۱۵۴۱)، و(البغوي: ۱۰۵۸).

واته: (هېچ پیاوىك نى يە كە لە رۇذى جومعه خۆى بشۋات وە ئەوهندەي بتوانىت خۆى پاڭ بکاتەوە وەلە چەورى خۆى سەرى خۆى چەور بکات، يان خۆى بۇن خوش بکات لەبۇنى مالى خۆى، پاشان دەربىچىت بۇ جومعه وە خۆى نەخاتە نیوان دوو كەس و لە يەك جيابان نەكاتەوە، پاشان ئەوهندەي لەتوانى بۇو نویژى سوننەتى كرد، پاشان بى دەنگ بۇو كاتىك ئىمام ووتارى دەدا ئىللا خواي گەورە لەگۈناھى نیوان ئەو جومعه بۇ جومعەكەي ترى خوش دەبىت).

(۸) عن أبي سعيد الخدري وأبي هريرة قالا: قال رسول الله ﷺ: (من اغسل يوم الجمعة وليس من أحسن ثيابه ومس من طيب إن كان عنده، ثم أتى الجمعة فلم يتحط أعناق الناس، ثم صلى ما كتب الله له، ثم أنسنت إذا خرج إمامه حتى يفرغ من صلاته كانت كفارة لما بينها وبين جمعته التي قبلها). (حديث حسن) (أبوداود: ۳۴۳)، و(أحمد: ۲۷۶۷)، و(الحاكم: ۲۸۳/۱)، و(إبن حبان: ۸۱/۳) وصححه الشيخ الألباني في: (مشكاة المصايح: ۱۳۸۷) .

واته: (ھەر كەسىك لە رۇذى جومعه خۆى شوشت، وەلە باشترین پوشاكى خۆى لەبر كرد، وەبۇنى خوشى لە خۆى دا گەر ھەي بۇو، پاشان هات بۇ جومعه وەلە سەر خەلکدا بازى نەدا، و پاشان ئەوهندەي لەتوانى بۇو

نى يە^(۹)، بەلكو نویژى جومعه لە تايىبەت مەندىكانى پياوانە، بەلام نویژى نیوه رق واجبه لەسەر پياوان و ژنان وەك يەك .

٧- نویژى جومعه واجب نى يە لەسەر (كۆيلە)^(۱۰)، لەگەل ئەو خيلاf و تەفصىلەي كە ھەيە لەسەرى، بەلام نویژى نیوه رق واجبه لەسەر ئازاد و(كۆيلە) .

٨- نویژى جومعه واجب دەبىت لەسەر ئەو كەسەي كە بە سوارى نەبىت پىيى ناگات، بەلام نویژى نیوه رق واجب نى يە لەسەر ئەو كەسەي كە بە سوارى نەبىت پىيى ناگات .

٩- لە پىيش نویژى جومعه چەند سوننەتىك ھەيە وەك غوسل^(۱۱) و خۇ بۇن

(۵) عن طارق بن شهاب رضي الله عنه: عن النبي ﷺ قال: (الجمعة حق واجب على كل مسلم في جماعة إلا أربعة عبد ملوك أو امرأة أو صبي أو مريض). (حديث حسن) (أبوجادود: ۱۰۶۷)، و(الدارقطني: ۳/۲)، و(البيهقي: ۱۸۳/۳)، بروانه: (إرواء الغليل: ۵۷/۳) .

واته: (جومعه مافيکى واجبه لەسەر ھەموو موسىلمانىك بەجهماعەت ئىللا چوار كەس نەبىت: بەندىيەكى خاوهن دار يان ئافرهت يان منداڭ يان نەخوش).

(۶) عن عبد الله بن عمر رضي الله عنه أن رسول الله ﷺ قال: (إذا جاء أحدكم الجمعة فليغسل). (البخاري: ۸۷۹)، و(مسلم: ۸۴۶) .

واته: (ھەر كەسىك لە ئىيە هات بۇ جومعه با غوسل دەر بکات).

١٢- نويژى جومعه سونناته به دهنگی بلند قورئانی تیدا بخویندريت، به لام نويژى نيوهپ سونناته به دهنگی نزم بخویندريت .

١٣- نويژى جومعه سونناته سوره تيکي ديارى کراوى تیدا بخوينيت، هردو و

وعن عبد الله بن سلمة: صلی بنا عبد الله (ابن مسعود رضي الله عنه) الجمعة ضحى وقال: خشيت عليكم الحجة " . قلت: وهذا سند حسن رجاله . (إسناد الغليل: ٦٣ / ٣ ح ٥٩٦) .

واته: عه بدولای کوری مه سعود (نه نويژى جومعه) بقو کردین له چیسته نگاو، فه رمومی: من له نئیه ترسام له گه رما .

وعن بلال العبسي: (أن عمار رضي الله عنه صلی بالناس الجمعة والناس فريقان بعضهم يقول زالت الشمس، بعضهم يقول لم تزل) . (إسناده حسن) (ابن أبي شيبة: المصنف: ٤٤٥ / ١ ح ٤٤٥) .

واته: (عه ممار) (نه نويژى جومعه) بقو خله لکی کرد له و کاته خله لکی دوو بهش بوون هندیکیان دهیان ووت نيوهپ بووه و ههندکهی تر دهیان ووت هیشتا خورد زهوال نه بووه (واته نيوهپ نه بووه) .

وعن أبي رزین قال: (كنا نصلی مع علي رضي الله عنه الجمعة فأحيانا نجد فيها وأحيانا لا نجده) . (إسناده حسن) (ابن أبي شيبة: المصنف: ٤٤٥ / ١ ح ٤٤٤) .

واته: له گهله عه رضي الله عنه نويژى جومعه مان ده کرد جار وابوو سیبه رمان ده بینی، وه جار وابوو سیبه رمان نه ده بینی .

وعن سماك قال: (كان العuman بن بشير رضي الله عنه يصلی الجمعة بعد ما تزول الشمس) . (إسناده حسن) (ابن أبي شيبة: المصنف: ٤٤٥ / ١ ح ٤٤٥) .

١٠- نويژى جومعه گه رکه سیک فه و تانی ده بیت نويژى نيوهپ بکات له برى نه ک جومعه^(٩)، به لام نويژى نيوهپ گه رکه سیک فه و تانی قه زای ده کاته و هر به و شیوه هی که ئیمام کرد ویتی ئیلا مه گه رکه سیک که نويژى قه صربکات .

١١- نويژى جومعه ده کریت به رله زه وال بکریت له سه ر بوقچوونی زقدبیه زانایان^(١٠)، به لام نويژى نيوهپ ناکریت به رله زه وال به پیک که وتنی زانایان .

نويژى سونناته کرد پاشان بی دهنگ بوو تا ئیمام له نويژه که ده بیته وه ئه و ده بیت که فاره تی نیوان ئه م جومعه و جومعه پابردی .

(٩) و هشیخ الابیانی له (الأجوبة النافعة) دا ده فه رمومیت: (نويژى جومعه فه رزیکه له لایه ن خودای گه ورده وه فه رزی کرده له سه ر بهندکانی، جائے گه رکه و تانی به عوزریک ئه وه پیویسته به لگه یه که هه بیت ئاماڑه بکات به واجبی نويژى نيوهپ، و هجه دیسی ئیبنو مه سعود: (و هه رکه سیک هه ردوو رکاته کهی له دهست چوو با چوار بکات)، ئه مه به لگه یه له سه ر ئه وهی هر رکه سیک جومعه چوو ده بیت نيوهپ بکات) . (الأجوبة النافعة)

(١٠) عن جابر بن عبد الله رضي الله عنه قال: ((كنا نصلی مع رسول صلی الله علیه و آله و سلم الجمعة ثم نذهب إلى جمالنا فريحها حين تزول الشمس) . (مسلم: ٨٥٨)، و (النسائي: ١٠٠ / ٣)، و (أحمد: ٣٣١ / ٣)، و (ابن أبي شيبة: ٤٤٥ / ١ ح ٤٤٥) ، و (البيهقي: ١٩٠ / ٣) .

واته: (له گهله پیغه مبه ری خوا صلی الله علیه و آله و سلم جومعه مان ده کرد پاشان ده چوین بقو لای ووشتره کانمان وه ئیسرا حاتمان پی ده دا ئه و کاته خور لار (زوال) ده بوو .

سه باره ت به نویژی نیوهرق هاوشیوه
ئه مه نه هاتوه .

۱۵- له پیش نویژی جومعه سوننه تی
راتیبه نی يه، و ه پیغه م به ری خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ وَسَلَّمَ)
فه رمانی کردووه به وهی هر که سیک
نویژی جومعه کرد با چوار پکات له
پاشی يه وه بکات^(۱۴)، به لام نویژی نیوهرق

واته: له سه ره موو که سیکی پیگه شتوو پیویسته
پوشتن بق جومعه، وه پیویسته له سه ره که سیک چو
بوق نویژی جومعه (غسل) ده ر بکات .

وعن عبدالله بن عمر وأبی هریرة رض أكما سمعا رسول الله صلی الله علیه و آله و سلم يقول على أعاد منبره: (لبيتهين أقوام عن ودعهم
الجمعات أو ليختمن الله على قلوبهم، ثم ليكونن من
الغافلين). (مسلم: ۸۶۵)، و(النسائي: ۸۸/۳)، و(ابن
ماجه: ۷۹۴)، و(الدارمي: ۱۵۷۰).

واته: (یان ئه وه تا ئوانه دهست هه ل ده گرن له
نه چونيان بوق جومعه، یان خواي گوره مور ده دات
به سه ره کانيان، پاشان ده بن به و که سانه که له
خوا بئ ئاگان) .

عن أبي الجعد الضمرى رض و كان له صحبة: ((أن رسول
الله صلی الله علیه و آله و سلم قال: ((من ترك ثلاث جماع تهاونا بما طبع الله على
قلبه)). (صحیح أبو داود: ۱۰۵۲)، و(ترمذی: ۵۰۰)،
و(النسائی: ۸۸/۳)، و(ابن ماجة: ۱۱۲۵) .

واته: (هر که سیک سی جومعه به که مت رخه می ته رک
بکات ئوه خودا مور به سه ره دلی ده دات) .

(۱۴) عن أبي هریرة رض قال: قال رسول الله صلی الله علیه و آله و سلم:
من كان منكم مصليا بعد الجمعة فليصل أربعاء [إإن كان
له شغل فركعتين في المسجد وركعتين في البيت] .
(مسلم: ۸۲۲)، و(أبوداود: ۱۱۳۱)، و(ترمذی:
۵۲۳)، و(النسائی: ۱۱۳/۳)، و(ابن ماجة: ۱۱۳۲)،

سوره تی (سبح والغاشية)^(۱۱) یان (الجمعة
والمنافقون)^(۱۲)، به لام نویژی نیوهرق
سوره تیکی دیاری کراوی نی يه .

۱۴- نویژی جومعه له باره يه وه چهنده ها
دده هاتوه له جیبه جی کردنی پاداشت و
مژده هه يه، وله نه کردنی سزاو هره شه
هه يه هروه ک مه علومه^(۱۳)، به لام

(۱۱) عن النعمان بن بشير رض أن رسول الله صلی الله علیه و آله و سلم كان
يقرأ في العيدین ويوم الجمعة ب: ﴿سَبَّحَ اسْمَ رَبِّكَ
الْأَعْلَى﴾ و ﴿هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ الْغَاشِيَةِ﴾ قال ورعا اجتمعا
في يوم واحد فقرأ بهما) . (مسلم: ۸۷۸)، و(أبوداود:
۱۱۲/۳)، و(النسائی: ۱۱۲/۳) .

(۱۲) عن أبي رافع قال صلى بنا أبو هریرة رض يوم الجمعة
فقرأ بسورة الجمعة وفي الركعة الآخرة ﴿إِذَا جَاءَكَ
الْمُنَافِقُونَ﴾ قال: فأدرك أبا هریرة حين انصرف فقلت
له: إنك قرأت بسورتين كان على رض يقرأ بهما بالكاففة،
قال أبو هریرة: رض فإنني سمعت رسول الله صلی الله علیه و آله و سلم يقرأ بهما
يوم الجمعة) . (مسلم: ۸۷۷)، و(ترمذی: ۵۱۹)،
و(أبوداود: ۱۱۲۴)، و(ابن ماجة: ۱۱۱۸) .

(۱۳) ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا نُودِيَ لِلصَّلَاةِ مِنْ يَوْمِ
الْجُمُعَةِ فَاسْعُوا إِلَى ذِكْرِ اللَّهِ وَذَرُوا الْبَيْعَ ذَلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ
إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ﴾ .

واته: ئه کومهلى باوه رداران گه ر بانگ درا بوق نویژله
پوزی جومعه ئوه برقن بوق يادی خوا (نویژی جومعه)
وه کپن و فروشتن بنینه لاوه، ئه مه بوق ئیوه باشتله گه
ئیوه پیی بزانن .

وعن حفصة عن النبي صلی الله علیه و آله و سلم قال: (على كل محظوظ رواح
الجمعة وعلى كل من راح [إلى] الجمعة الغسل) .
(صحیح) (أبوداود: ۱۴۷/۱)، و(النسائی: ۸۹/۳)،
و(ابن الجارود: ۲۷۸)، و(البیهقی: ۱۷۲/۳) .

- ١٦- نویژی جومعه له پیشیوه دوو خوتبه دهدريت^(١٦)، به لام نویژی نيوهپ خوتبه‌ی نی يه .
- ١٧- له پاش بانگ بُو نویژی جومعه کرین و فروشتن له سه رئه وانه‌ی که جومعه‌يان له سره درووست نی يه^(١٧)، به لام کرین و فروشتن له دواي بانگی نيوهپ دروسته .
- ١٨- نویژی جومعه گه رفه و تا له مزگه و تیک نه له مزگه و ته و نله غه يري ئه و مزگه و ته ناگیر دريته وه، به لام نویژی نيوهپ گه رفه و تا له مزگه و تیک له مزگه و ته و غه يري ئه و مزگه و ته ش ده گير دريته وه .
- ١٩- نویژی جومعه مه رجه بُو صيحة‌تى ئيزنى ئيمام له سه ره و وته‌ي هندىك له ئه هلی عيلم^(١٨)، به لام بُو نویژی نيوهپ

(١٦) جومهوري زانيان له سره وهن که خوتبه‌ی جومعه مه رجه بُو صيحة‌تى دامه زراندى جومعه، بروانه: (البدائع: ٢٦٢/١)، وابن عابدين: ٥٦٧/١)، (المعنى: ٧٤/٢).

(١٧) ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا نُودِي لِلصَّلَاةِ مِنْ يَوْمِ الْجُمُعَةِ فَاسْعُوا إِلَى ذِكْرِ اللَّهِ وَذَرُوا الْبَيْعَ ذَلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ﴾ . ونهى له لاي جومهوري زانيان کرین و فروشتن و ماره‌کردن و سه رجه گريبه‌ستنيکه، به لام حنه‌لیکان و ئيبن وحه‌زميش هاوريانه ده‌لين: جگه له فروشتن حرام نی يه .

(١٨) زاناي پايه بهز شيخ ألباني (رحمه‌تى خواي لى بيت) ده فه‌رمويت: (ئيمامي گوره (الإمام الأعظم))

سوننه‌تى راتيبيه‌ی له پيش هه يه^(١٥)، وه فه رمان نه هاتوه به کردنی نویژ له پاشى، به لام نویژی نيوهپ راتيبيه‌ی هه يه له پاشى .

و (ابن خزيمة: ٦/٢٣٣ ح ٢٤٨٥). والزيادة لابن خزيمة وهي صحيحة .

واته: (هر که سېك له ئىتوه گه رده‌ي ويت له پاش جومعه نویژى سوننه بکات با چوار پکات بکات [وه ئه گه ر كاريکى هېبوو با دوو پکات له مزگه و ته دوو پکاتيش له مال بکات])

وعن ابن عمر^{رضي الله عنهما} قال: (كان رسول الله ﷺ يصلی بعد الجمعة ركعتين في بيته) . (صحيح ابو داود: ١١٣١ ح ٣٦٣) .

واته: (پيغەمبەرى خوا ﷺ له پاش نویژى جومعه له ماله و دوو پکات سوننه‌تى ده‌کرد) .

(١٥) عن ابن عمر^{رضي الله عنهما} قال: صليت مع رسول الله ﷺ قبل الظهر سجدتين وبعدها سجدتين وبعد المغرب سجدتين وبعد العشاء سجدتين وبعد الجمعة سجدتين فأما المغرب والعشاء والجمعة فصليت مع النبي ﷺ في بيته) . (مسلم: ٧٢٩)

واته: (نویژم کرد له گه ل پيغەمبەرى خوا ﷺ له پيش نيوهپ دوو پکات، وه له پاشى دوو پکات، وه له پاش مه غريب دوو پکات، وه له پاش عيشا دوو رکات، وه له پاش جومعه دوو پکات، ئه ماما له پاش نویژى مه غريب و عيشاشو جومعه له گه ل پيغەمبەرى خوا ﷺ له مالیان کردمان) .

له بهر ده رگاکانی مزگه و ته که راوه ستاون
ناونووسی یه ک لهدوای یه کی هاتوان
ده کهن^(۲۰)، به لام سه باره ت به نویژی
نیوهرق هاو شیوه هی ئه مه نه هاتوه .

- ۲۱ - نویژی جومعه سارد کردنه و هی تیدا
نی یه، و اته: دوا ناخربت کاتیک که دونیا
زور گرم بوو، به لام نویژی نیوهرق

ئیزنى ئیمام مه رج نی یه به ریک که وتنی
زانایان .

- ۲۰ - بُو ئه و که سهی که زوو ده چیت بُو
نویژی جومعه پاداشتیکی تایبەتی
جوراوجوری هه یه به پیی کاتی چوون بُو
مزگه و ت ده گورپیت^(۱۹)، و همه لائیکه ته کان

مه رج نی یه بُو جومعه، و هئه گر ته نه جیبەجنی کردنی
پیغەمبەر ﷺ یان که سیک خۆی سباردیتی بە ئیمامەتی
ئه و بگە یه نیت که ده بیت ئیمامی گەوره (امام الاعظم)
ئیزىن بادات ئه و دەمە ده بوو ئیمامی گەوره (الإمام
الأعظم) مه رج بوو بُو سەرجەم نویژە کان، چونکه لە
سەردەمی پیغەمبەر ﷺ بە ئینى ئه و یان که سیک خۆی
فەرمانی پى بکردايە بە و کاره نه بوايە نه ئە کرا
و هە مرجه که بە تالە، جا مه رج بُو کراوه کەش هەمان
شیوه، بە هەر حال ئەم مه رجە هیچ بە لگە یەکی عیلمى
لە سەر نی یه بە لکو ئە و هی لەو باره و ریوايەت کراوه لە
پیشینان وھ صەھیح نی یه چ جای ئە و هی شتیک بە
صەھیحی ریوايەت کرا بیت لە پیغەمبەری خواوه ﷺ .
(الأجوية النافعة) .

(۱۹) عن أبي هريرة ﷺ أن رسول الله ﷺ قال:

(من اغتسل يوم الجمعة غسل الجنابة ثم راح فكأنما قرب
بدنة، ومن راح في الساعة الثانية فكأنما قرب بقرة، ومن
راح في الثالثة فكأنما قرب كيشا أقرن، ومن راح في الساعة
الرابعة فكأنما قرب دجاجة، ومن راح في الساعة الخامسة
فكأنما قرب بيضة، فإذا خرج الإمام حضرت الملائكة
يسمعون الذكر) (البخاري: ۳۴۱ / ۱ ح ۸۴۱)، و (مسلم:
۲ / ۵۸۲ ح ۸۵۰)، و (أبوداود: ۳۵۱ / ۱ ح ۱۵۰)،
و (ترمذی: ۲ / ۳۷۲ ح ۴۹۹)، و (النسائي: ۳ / ۹۹ ح ۳۷۲)،
و (أحمد: ۲ / ۴۶۰ ح ۹۹۲)، و (صحیح ابن

جان: ۷/۱۲ ح ۲۷۷۵)، و (مسند الشافعی: ۱/۶۲ ح
۲۶۵).

(۲۰) عن أبي هريرة ﷺ قال: قال النبي ﷺ: (إِذَا كَانَ يَوْمُ
الْجُمُعَةِ وَقَفَتِ الْمَلَائِكَةُ عَلَى بَابِ الْمَسْجِدِ يُكْتَبُونَ الْأُولُ
فَالْأُولُ وَمِثْلُ الْمَهْجُورِ كَمَثْلِ الَّذِي يَهْدِي بَدْنَةً ثُمَّ كَالَّذِي
يَهْدِي بَقْرَةً ثُمَّ كَبِشًا ثُمَّ دَجَاجَةً ثُمَّ بَيْضَةً إِذَا خَرَجَ الْإِمَامُ
طَوَّرَا صَحْفَهُمْ وَيَسْتَمْعُونَ الْذَكْرَ) (البخاري: ۱/۳۱۴ ح
۸۸۷)، و (مسلم: ۲/۵۸۶ ح ۸۵۰)، و (أبوداود:
۱/۳۴۳ ح ۹۷/۳)، و (النسائي: ۱/۱۰۵۱)، و (الناسائي: ۳/۹۷ ح ۱۳۸۵) ، و (ابن
ماجة: ۱/۳۴۷ ح ۱۰۹۲) .

واته: (کاتیک بُو ئی جومعه بوو مه لائیکه ته کان له بهر
ده رگاکی مزگه و ته که راوه و هەستیت یه ک لە دواي یه ک
ده نووسیت و هئوهی که لە کاتی یه کەم دیت و هک ئه و هی
وايی که بە دەنی یه کی بە خشاندیت (بە دەنە: بە تاکی
مانگاو و ووشترو مەرى گەورپ دەوتیریت)، پاشان ئە و هی
دیت و هک ئە و هی وايی مانگا یه ک بە خشیت، پاشان
بە رانیک پاشان مريشكیک پاشان ھیلکە یه ک، و هکاتیک
ئیمام هات (بُو سەر مینبەر) ئەوان پەر ھکانیان
دەپیچنە وھو گوئ لە زیکرو و ووتارە که دەگرن) .

يـان لـهـ ظـيرـهـ وـ خـالـانـهـ بـاـسـمـاـنـ كـرـدـ خـوـىـ
دـهـ بـيـنـيـتـهـ وـهـ .

**وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ
وَصَلَوةُ اللَّهِ عَلَى نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ
وَعَلَى أَلِهِ وَصَحْبِهِ أَجْمَعِينَ.**

سوـنـنـهـ تـهـ كـهـ سـارـدـ بـكـرـيـتـهـ وـهـ،ـ وـاتـهـ:ـ دـواـ
بـخـرـيـتـ گـهـرـ دـوـنـيـاـ زـقـرـ گـهـرمـ بوـ^(٢١)ـ .

ئـهـ مـهـ كـوـمـهـ لـهـ جـيـاـواـزـيـ يـهـ كـبـوـ لـهـ نـيـوانـ
جـوـمـعـهـ وـ نـيـوـهـرـقـ،ـ وـهـهـنـدـيـكـ لـهـ زـانـايـانـ
سـهـرـزـمـيـرـيـ زـيـاتـرـلـهـ سـىـ حـوـكـمـيـ بـوـ
دـهـكـهـنـ،ـ بـهـلـامـ هـنـدـيـكـ لـهـوـهـيـ كـهـ زـيـاتـرـهـ
لـهـوـهـيـ كـهـ باـسـمـاـنـ كـرـدـ شـتـىـ لـهـ سـهـرـهـ،ـ

(٢١) عن أبي سعيد رضي الله عنه قال: قال رسول الله: ﷺ (أبردوا بالظهر فإن شدة الحر من فريح جهنم) (البخاري: ١٩٩٣ ح ٥١٣).

واتـهـ:ـ (نوـيـزـيـ نـيـوـهـرـقـ سـارـدـ كـهـنـهـ وـهـ)ـ (واتـهـ:ـ دـواـيـ بـخـهـ
تاـ فـيـنـكـ دـهـبـيـتـ)ـ،ـ چـونـكـهـ تـيـنـيـ گـهـرـماـ لـهـ هـنـاسـهـ
دـۆـزـهـخـهـ)ـ .

وعـنـ أـبـيـ ذـرـ الغـفارـيـ رضي الله عنه قال:ـ (كـنـاـ مـعـ النـبـيـ ﷺـ فـيـ سـفـرـ
فـأـرـادـ المـؤـذـنـ أـنـ يـؤـذـنـ لـلـظـهـرـ فـقـالـ النـبـيـ ﷺـ:ـ (أـبـرـدـ)،ـ ثـمـ
أـرـادـ أـنـ يـؤـذـنـ فـقـالـ لـهـ:ـ (أـبـرـدـ)،ـ حـتـىـ رـأـيـناـ فـيـ التـلـولـ،ـ فـقـالـ
الـنـبـيـ ﷺـ:ـ ((إـنـ شـدـةـ الـحـرـ مـنـ فـرـيـحـ جـهـنـمـ إـذـاـ اـشـتـدـ الـحـرـ
فـأـبـرـدـاـ بـالـصـلـاـةـ))ـ وـقـالـ اـبـنـ عـبـاسـ:ـ "يـتـفـيـأـ"ـ يـتـمـيلـ .

ئـهـ بـوـ زـهـرـيـ غـيـفـارـيـ رضي الله عنه دـهـ فـهـ رـمـوـوـيـتـ:ـ (لـهـ گـهـلـ
پـيـغـهـمـبـهـرـ بـوـيـنـ رضي الله عنه لـهـ سـهـفـهـرـيـكـ بـانـگـ بـيـزـهـكـهـ وـيـسـتـيـ
بـانـگـ بـوـ نـيـوـهـرـقـ بـدـاتـ،ـ پـيـغـهـمـبـهـرـيـ خـواـ رضي الله عنه فـهـ رـمـوـوـيـ:ـ
(سـارـدـيـ كـهـرـهـ وـاتـهـ:ـ دـواـيـ بـخـهـ)ـ،ـ پـاشـانـ وـيـسـتـيـ بـانـگـ
بـدـاتـ پـيـيـ فـهـ رـمـوـوـ:ـ (سـارـدـيـ كـهـرـهـ وـاتـهـ:ـ دـواـيـ بـخـهـ)
تـاـوـهـ كـوـوـ سـيـبـهـرـيـ گـرـدـهـ كـانـمـانـ بـيـنـيـ،ـ پـيـغـهـمـبـهـرـيـ
خـواـ رضي الله عنه فـهـ رـمـوـوـيـ:ـ (تـيـنـيـ گـهـرـماـ لـهـ دـۆـزـهـخـهـ وـهـيـ جـاـ گـهـ
گـهـرـماـ زـقـرـ بـهـ تـيـنـ بـوـ ئـهـ وـهـ نـوـيـزـيـ نـيـوـهـرـقـ دـوـابـخـهـ)ـ .
بـهـ لـامـ سـنـوـورـيـ سـارـدـ كـرـنـهـ وـهـ دـواـ خـسـتـنـيـ نـوـيـزـ:ـ وـوـتـهـيـ
دـرـوـوـسـتـ ئـهـ وـهـيـ بـهـ پـيـيـ حـالـ دـهـ گـوـرـپـيـتـ بـهـ مـهـ رـجـيـكـ
درـيـزـهـ نـهـ كـيـشـيـتـ تـاـ دـواـ كـاتـ .

=====
www.ba8.org
www.salafikurd.com
www.r-rast.com

1428 - 2007